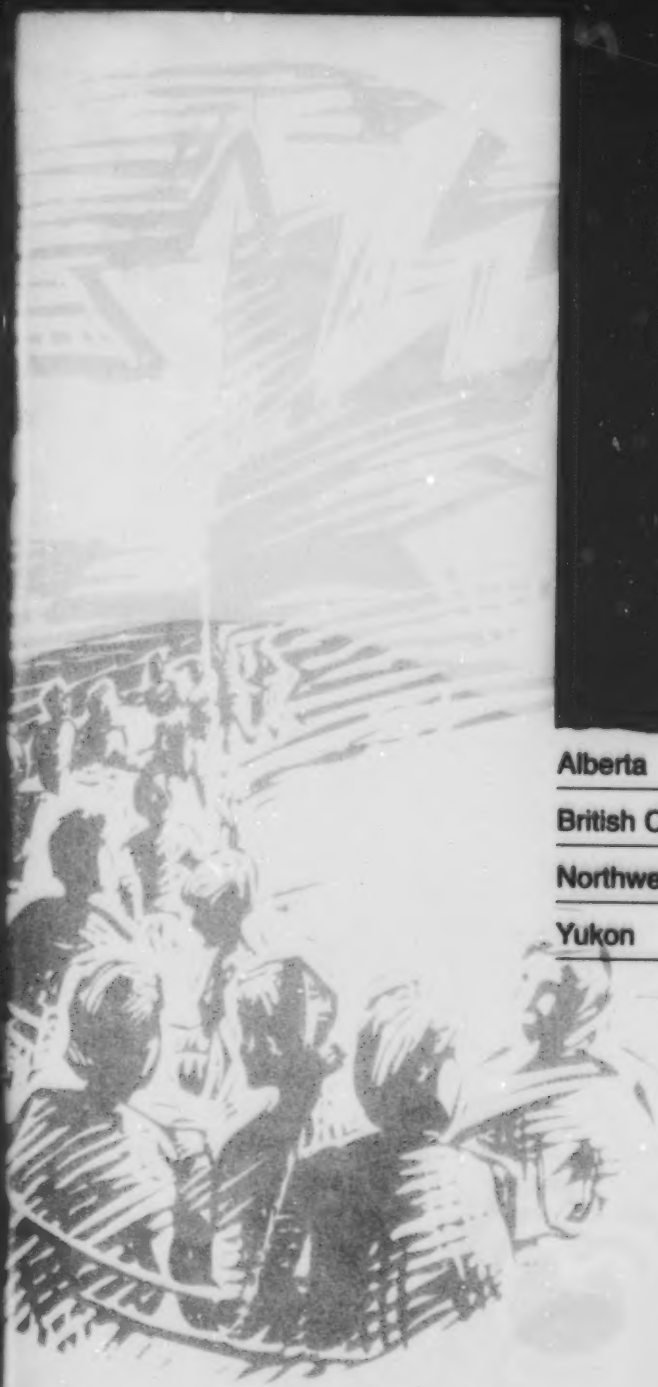
Canadian Linguistic Facts and Figures



Alberta

British Columbia

Northwest Territories

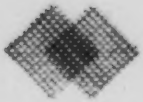
Yukon

OFFICE OF THE COMMISSIONER OF OFFICIAL LANGUAGES
COMMISSARIAT AUX LANGUES OFFICIELLES
CANADA

© Minister of Public Works and Government Services Canada 2001
Cat. SF31-53/5-2001
ISBN : 0-662-65736-5

DYANE ADAM IS YOUR COMMISSIONER OF OFFICIAL LANGUAGES

Canada's social fabric



A fabric is made up of many threads. The citizens of this country, who speak English or French and have very diverse ethnocultural roots, make up the social fabric that we call Canada.

FACT SHEETS ON OFFICIAL LANGUAGE GROUPS FOR EACH PROVINCE AND TERRITORY

INTRODUCTION

The fact sheets on official language groups consolidate and present demographic, linguistic and economic data on Canadians for each province and territory. They all follow the same format to facilitate comparisons among the various localities.

The statistics used for the fact sheets come from sample data from the 1996 Statistics Canada census. The information on exogamy and the index of linguistic continuity of French-speaking Canadians come from the Canadian Heritage publication entitled *Francophone Minorities: Assimilation and Community Vitality*.

The data pertain only to persons who have identified English or French as their mother tongue or first official language spoken. They do not take multiple answers into account (for example, Canadians who identified English or French and a non-official language as their mother tongue or first language spoken). This way of breaking down the information enables us to make interesting comparisons between the two categories (mother tongue as compared with first official language spoken).

Official Languages

Total population	
CANADA	28,528,125
Newfoundland	547,160
Prince Edward Island	132,855
Nova Scotia	899,970
New Brunswick	729,625
Quebec	7,045,085
Ontario	10,642,795
Manitoba	1,100,295
Saskatchewan	976,615
Alberta	2,669,195
British Columbia	3,689,755
Yukon	30,655
Northwest Territories*	64,125

* Figures for Nunavut will be added when they become available after 2001 census.

English-speaking population (E)
20,921,770 (73.4%)

French-speaking population (F)
6,890,880 (24.6%)

Source: Statistics Canada, 1996 Census, First Official Language Spoken as defined by Official Languages Regulations.

Languages other than English and French are not included; therefore figures may not add up to the total population or to 100%.

102-01524/

IN CANADA

ALBERTA

HIGHLIGHTS OF TABLES 1, 2 AND 3

- 52,380 persons (2.0%) have identified French as their mother tongue, while 49,390 (1.9%) have identified French as their first official language spoken.

- 452,595 individuals (16.9%) have a mother tongue other than English or French.

- Of the 49,390 citizens that have identified French as their first official language spoken, 47,740 (96.7%) can have a conversation in both official languages. On the other hand, 124,545 of the 2,580,675 citizens that have identified English as their first official language spoken (4.8%) can have a conversation in both official languages.

- The proportion of youth (19 years and less) among those whose first official language spoken is English (30.6%) is much higher than that among French speakers (12.5%).

- The percentage of individuals with only an elementary level of education (grade 8 or less) is approximately twice as high among those whose first official language spoken is French as among those whose first official language spoken is English (11.3% versus 6.8%).

- The average income for citizens whose first official language spoken is French ($27,263) is slightly higher than that for English speakers ($26,305).

- Among those who changed residence between censuses, the interprovincial migration rate is higher for persons whose first official language spoken is French (52.4% versus 31.0% for English speakers).

- The proportion of immigrants among those whose first official language spoken is English (14,5%) is much higher than the rate among those whose first official language spoken is French (6.2%).

- Concerning non-immigrants, the percentage of French-speaking individuals born outside the province (57.3%) is higher than that for English speakers (30.9%).

- In comparison with the other provinces and territories, the exogamy rate for Francophone families in Alberta is very high (64%) and the index of linguistic continuity (0.32) is well below the average (0.64). (A language continuity index less than 1 means that French registers more losses than gains in its exchanges with other languages.)

M121

IMPORTANT NOTE CONCERNING THE FOLLOWING PAGES

THE PAGES WHICH FOLLOW HAVE BEEN FILMED TWICE IN ORDER TO OBTAIN THE BEST REPRODUCTIVE QUALITY

USERS SHOULD CONSULT ALL THE PAGES REPRODUCED ON THE FICHE IN ORDER TO OBTAIN A COMPLETE READING OF THE TEXT.

REMARQUE IMPORTANTE CONCERNANT LES PAGES QUI SUIVENT

LES PAGES SUIVANTES ONT ÉTÉ REPRODUITES EN DOUBLE AFIN D'AMÉLIORER LA QUALITÉ DE REPRODUCTION

LES UTILISATEURS DOIVENT CONSULTER TOUTES LES PAGES REPRODUITES SUR LA FICHE AFIN D'OBTENIR LA LECTURE DU TEXTE INTÉGRAL

micromedia
a division of IHS Canada

20 Victoria Street
Toronto, Ontario M5C 2N8
Tel.: (416) 362-5211
Toll Free: 1-800-387-2689
Fax: (416) 362-6161
Email: info@micromedia.on.ca

Table 1 (Alberta)

Population Profile by Mother Tongue

Mother Tongue	#	%
- French	[illegible]	2.0
- English	[illegible]	80.9
- French and English	[illegible]	0.2
- Other	[illegible]	16.9
- Total population	[illegible]	100.0

Table 2 (Alberta)

Population Profile by First Official Language Spoken

	First Official Language Spoken			
	French		English	
Language	[illegible]	[illegible]	2,580,675	96.7
Knowledge of both languages	[illegible]	[illegible]	124,545	4.8
Sex - men	[illegible]	[illegible]	1,296,110	50.2
- women	[illegible]	[illegible]	1,284,565	49.8
Age 0-19	[illegible]	[illegible]	788,275	30.6
20-34	[illegible]	[illegible]	605,100	23.4
35-64	[illegible]	[illegible]	959,830	37.2
65 and over	[illegible]	[illegible]	227,460	8.8
Education (15 years and over)				
- elementary	[illegible]	[illegible]	133,875	6.8
- secondary	[illegible]	[illegible]	754,015	38.1
- college or equivalent	[illegible]	[illegible]	621,760	31.4
- university	[illegible]	[illegible]	470,530	23.7

Table 1 (Alberta)

Population Profile by Mother Tongue

Mother Tongue	#	%
- French	52,380	2.0
- English	2,159,280	80.9
- French and English	4,945	0.2
- Other	452,595	16.9
- Total population	2,669,200	100.0

Table 2 (Alberta)

Population Profile by First Official Language Spoken

	First Official Language Spoken			
	French		English	
	#	%	#	%
Language	49,390	1.9	2,580,675	96.7
Knowledge of both languages	47,740	96.7	124,545	4.8
Sex - men	24,700	50.0	1,296,110	50.2
- women	24,690	50.0	1,284,565	49.8
Age 0-19	6,180	12.5	788,275	30.6
20-34	10,685	21.6	605,100	23.4
35-64	25,760	52.1	959,830	37.2
65 and over	6,760	13.8	227,460	8.8
Education - (15 years and over)				
elementary	5,105	11.3	133,875	6.8
secondary	15,475	34.3	754,015	38.1
college or equivalent	14,850	33.0	621,760	31.4
university	9,630	21.4	470,530	23.7

Table 2 *(Alberta continued)*

Population Profile by First Official Language Spoken

	First Official Language Spoken			
	French		English	
	#	%	#	%
Unemployment rate		6.5		7.2
Labour force (15 years and over)	32,090	71.2	1 443,960	72.9
Population not in labour force	12,975	28.8	536,215	27.1
Annual income (15 years and over)				
- less than $5,000	4,635	11.2	284,205	15.4
- $5,000 - $24,999	19,085	44.3	809,575	43.7
- $25,000 - $49,999	13,455	31.3	518,620	28.0
- $50,000 and over	5,860	13.2	238,480	12.9
Average annual income	27,263		26,305	
Occupation (15 years and over)				
- Management, business and administration	6,190	25.8	386 ,475	27.2
- Natural and applied sciences, health	2,660	8.4	141,880	10.0
- Social sciences, education, administration	2,855	8.4	86,250	6.1
- Art, culture, recreation and sports	615	2.6	32,275	2.3
- Sales and services	8,235	26.0	377,950	26.6
- Trades, transport and equipment operators	5,625	17.7	213,015	15.0
- Professions unique to primary industry	2,160	6.8	112,620	8.0
- Manufacturing and public utilities	1,370	4.3	68,815	4.8
- Total	31,705	100.0	1,419,280	100.0
Mobility (5 years and over)				
- Migrants	11,720		501,590	
- External migrants	780	6.4	60,520	12.1
- Interprovincial migrants	6,145	52.4	155,515	31.0
- Intraprovincial migrants	4,825	41.2	285,555	56.9
Immigrants	3,065	6.2	373,635	14.5
Non-immigrants	42,145		2,197,125	
- born in province of residence	19,855	46.9	1,517,460	69.1
- born outside province of residence	22,345	53.1	679,665	30.9

Table 3 (Alberta)

French Mother Tongue, Exogamy and Language Continuity Index

Exogamy [1]	64%
Language continuity index	0.32

NOTE: [1] This figure does not take into account citizens who have identified more than one mother tongue (for example, French and English, French and a non-official language).

[2] Represents the highest level of schooling achieved by the citizens of that province.

[3] This population includes persons who, in the week prior to Census Day, were neither employed nor unemployed.

[4] Migrants are movers who had resided in a different census subdivision five years earlier (internal migrants) or who had lived outside Canada five years earlier (external migrants).

[5] Refers to people who are, or have been, landed immigrants in Canada.

[6] Cases where the spouses in a couple have different mother tongues.

[7] This index represents the relation between the number of persons speaking French most often at home and the number of persons for whom French is the mother tongue. A continuity index of less than 1 means that French registers more losses than gains in its exchanges with other languages.

Sources: 1) Statistics Canada, 1996 Census
2) Canadian Heritage, *Francophone Minorities: Assimilation and Community Vitality*, 1998

Table 2 *(Alberta continued)*

Population Profile by First Official Language Spoken

	First Official Language Spoken			
	French		English	
	#	%	#	%
[illegible]				7.2
[illegible]			443,960	72.9
[illegible]			536,215	27.1
[illegible]				
			284,205	15.4
			809,575	43.7
			516,620	28.0
			236,480	12.9
[illegible]			26,305	
[illegible]				
			366 ,475	27.2
			141,880	10.0
			86,250	6.1
			32,275	2.3
			377,960	26.6
			213,015	15.0
			112,620	8.0
			68,815	4.8
[illegible]			,419,280	100.0
[illegible]				
			501,590	
			60,520	12.1
			155,515	31.0
			285,555	56.9
[illegible]			373,635	14.5
[illegible]				
			,197,125	
			,817,460	69.1
			679,665	30.9

Table 3 (Alberta)

French Mother Tongue, Exogamy and Language Continuity Index

	Exogamy	Language continuity index

NOTE: [1] This figure does not take into account citizens who have identified more than one mother tongue (for example, French and English, French and a non-official language).

[2] Represents the highest level of schooling achieved by the citizens of that province.

[3] This population includes persons who, in the week prior to Census Day, were neither employed nor unemployed.

[4] Migrants are movers who had resided in a different census subdivision five years earlier (internal migrants) or who had lived outside Canada five years earlier (external migrants).

[5] Refers to people who are, or have been, landed immigrants in Canada.

[6] Cases where the spouses in a couple have different mother tongues.

[7] This index represents the relation between the number of persons speaking French most often at home and the number of persons for whom French is the mother tongue. A continuity index of less than 1 means that French registers more losses than gains in its exchanges with other languages.

Sources: 1) Statistics Canada, 1996 Census
2) Canadian Heritage, *Francophone Minorities: Assimilation and Community Vitality*, 1998

BRITISH COLUMBIA

HIGHLIGHTS OF TABLES 1, 2 AND 3

- 53,040 persons (1.4%) have identified French as their mother tongue, while 50,285 (1.4%) have identified French as their first official language spoken.

- 845,660 individuals (22.9%) have a mother tongue other than English or French.

- Of the 50,285 citizens that have identified French as their first official language spoken, 48,475 (96.4%) can have a conversation in both official languages. On the other hand, 188,085 of the 3,532,485 citizens that have identified English as their first official language spoken (5.3%) can have a conversation in both official languages.

- The proportion of youth (19 years and less) among those whose first official language spoken is English (26.9%) is much higher than that among French speakers (9.9%).

- The percentage of individuals with only an elementary level of education (grade 8 or less) is higher among those whose first official language spoken is French than among those whose first official language spoken is English (9.3% versus 6.1%).

- Among those who changed residence betweeen censuses, the interprovincial migration rate is much higher for persons whose first official language spoken is French (57.0% versus 25.2% for English speakers).

- The proportion of immigrants is significant among both those whose first official language spoken is English and those whose first official language is French (22.9% and 14.8% respectively).

- Concerning non-immigrants, the percentage of French-speaking individuals born outside the province (90.2%) is approximately three times higher than that for English speakers (36.1%).

- In comparison with the other provinces and territories, the exogamy rate for Francophone families in British Columbia is the highest (72%) and the index of linguistic continuity (0.29) is well below the average (0.64). (A language continuity index less than 1 means that French registers more losses than gains in its exchanges with other languages.)

Table 1 (British Columbia)

Population Profile by Mother Tongue

Mother Tongue	#	%
French	[illegible]	1.4
English	2,786,[illegible]	75.5
French and English	[illegible]	0.2
Other	[illegible]	22.9
Total population	3,689,700	100.0

Table 2 (British Columbia)

Population Profile by First Official Language Spoken

	First Official Language Spoken			
	French		English	
	#	%	#	%
Language	[illegible]	1.4	3,532,485	95.7
Knowledge of both languages	[illegible]	8.4	188,085	5.3
Sex				
[illegible]	[illegible]	51.0	1,757,820	49.8
[illegible]	[illegible]	48.0	1,774,660	50.2
Age				
[illegible]	4,870	9.9	949,580	26.9
[illegible]	11,[illegible]	22.8	797,400	22.6
[illegible]	26,135	52.0	1,372,035	38.8
[illegible]	7,700	15.3	413,470	11.7
Education				
[illegible]	4,370	9.3	173,050	6.1
[illegible]	14,365	30.8	1,039,405	36.9
[illegible]	15,640	33.4	878,200	31.1
[illegible]	12,390	26.5	730,390	25.9

Table 1 (British Columbia)

Population Profile by Mother Tongue

Mother Tongue	#	%
- French	53,040	1.4
- English	2,785,020	75.5
- French and English	6,040	0.2
- Other	845,660	22.9
- Total population	3,689,760	100.0

Table 2 (British Columbia)

Population Profile by First Official Language Spoken

	First Official Language Spoken			
	French		English	
	#	%	#	%
Language	50,285	1.4	3,532,485	95.7
Knowledge of both languages	48,475	6.4	188,085	5.3
Sex - men	25,630	51.0	1,757,820	49.8
- women	24,655	49.0	1,774,660	50.2
Age 0-19	4,970	9.9	949,580	26.9
20-34	11,465	22.8	797,400	22.6
35-64	26,135	52.0	1,372,035	38.8
65 and over	7,700	15.3	413,470	11.7
Education [2] (15 years and over)				
- elementary	4,370	9.3	173,050	6.1
- secondary	14,385	30.8	1,039,405	36.9
- college or equivalent	15,640	33.4	878,200	31.1
- university	12,390	26.5	730,390	25.9

Table 2 *(British Columbia continued)*

Population Profile by First Official Language Spoken

	First Official Language Spoken			
	French		English	
	#	%	#	%
Unemployment rate		10.3		9.4
Labour force (15 years and over)	30,930	66.1	1,898,530	67.3
Population not in labour force [3]	15,855	33.9	922,525	32.7
Annual income (15 years and over)				
- less than $5,000	5,060	11.3	365,065	13.9
- $5,000 - $24,999	20,950	46.8	1,149,990	43.7
- $25,000 - $49,999	12,950	28.9	761,895	28.9
- $50,000 and over	5,840	13.0	356,760	13.5
Average annual income	26,454		26,652	
Occupation (15 years and over)				
Management, business and administration	7,390	24.7	523,200	28.3
Natural and applied sciences, health	2,710	9.0	176,855	9.6
Social sciences, education, administration	2,600	8.7	122,970	6.7
Art, culture, recreation and sports	1,055	3.5	53,100	2.9
Sales and services	8,540	28.5	510,225	27.6
Trades, transport and equipment operators	4,800	16.0	279,185	15.1
Professions unique to primary industry	1,675	5.6	84,230	4.6
Manufacturing and public utilities	1,185	4.0	95,895	5.2
Total	29,955	100.0	1,845,660	100.0
Mobility (5 years and over)				
- Migrants	19,165		942,820	
- External migrants	1,600	8.3	175,410	18.6
- Interprovincial migrants	10,920	57.0	237,850	25.2
- Intraprovincial migrants	6,645	34.7	529,560	56.2
Immigrants	7,425	14.8	809,510	22.9
Non-immigrants	42,585		2,697,155	
- born in province of residence	4,165	9.8	1,723,495	63.9
- born outside province of residence	38,420	90.2	973,660	36.1

Table 3 (British Columbia)

French Mother Tongue, Exogamy and Language Continuity Index

Exogamy [1]	72 %
Language continuity index [2]	0.29

NOTE:

[1] This figure does not take into account citizens who have identified more than one mother tongue (for example, French and English, French and a non-official language).

[2] Represents the highest level of schooling achieved by the citizens of that province.

[3] This population includes persons who, in the week prior to Census Day, were neither employed nor unemployed.

[4] Migrants are movers who had resided in a different census subdivision five years earlier (internal migrants) or who had lived outside Canada five years earlier (external migrants).

[5] Refers to people who are, or have been, landed immigrants in Canada.

[6] Cases where the spouses in a couple have different mother tongues.

[7] This index represents the relation between the number of persons speaking French most often at home and the number of persons for whom French is the mother tongue. A continuity index of less than 1 means that French registers more losses than gains in its exchanges with other languages.

Sources:

1) Statistics Canada, 1996 Census
2) Canadian Heritage, *Francophone Minorities: Assimilation and Community Vitality*, 1998

Table 2 *(British Columbia continued)*

Population Profile by First Official Language Spoken

	First Official Language Spoken			
	French		English	
	#	%	#	%
Unemployment rate				9.4
Labour force (15 years and over)			1,898,530	67.3
Population not in labour force			922,525	32.7
Annual income (15 years and over)				
less than $5,000			365,065	13.9
$5,000 - $24,999			1,149,990	43.7
$25,000 - $49,999			761,895	28.9
$50,000 and over			356,760	13.5
Average annual income			26,652	
Occupation (15 years and over)				
Management, business and administration			523,200	28.3
Natural and applied sciences, health			176,855	9.6
Social sciences, education, administration			122,970	6.7
Arts, culture, recreation and sports			53,100	2.9
Sales and service			510,225	27.6
Trades, transport and equipment operators			279,185	15.1
Professions unique to primary industry			84,230	4.6
Manufacturing and utilities			95,895	5.2
Total			1,845,660	100.0
Mobility (5 years and over)				
Migrant			942,820	
Interprovincial migrants			175,410	18.6
International migrants			237,850	25.2
Non-migrants			529,560	56.2
Immigrants			809,510	22.9
Non-immigrants			2,697,155	
			1,723,495	63.9
			973,660	36.1

Table 3 (British Columbia)

French Mother Tongue, Exogamy and Language Continuity Index

	Exogamy	Language continuity index

NOTE: [1] This figure does not take into account citizens who have identified more than one mother tongue (for example, French and English, French and a non-official language).

[2] Represents the highest level of schooling achieved by the citizens of that province.

[3] This population includes persons who, in the week prior to Census Day, were neither employed nor unemployed.

[4] Migrants are movers who had resided in a different census subdivision five years earlier (internal migrants) or who had lived outside Canada five years earlier (external migrants).

[5] Refers to people who are, or have been, landed immigrants in Canada.

[6] Cases where the spouses in a couple have different mother tongues.

[7] This index represents the relation between the number of persons speaking French most often at home and the number of persons for whom French is the mother tongue. A continuity index of less than 1 means that French registers more losses than gains in its exchanges with other languages.

Sources: 1) Statistics Canada, 1996 Census
2) Canadian Heritage, *Francophone Minorities: Assimilation and Community Vitality*, 1998

NORTHWEST TERRITORIES

HIGHLIGHTS OF TABLES 1, 2 AND 3

- 1,355 persons (2.1%) have identified French as their mother tongue, while 1,320 (2.1%) have identified French as their first official language spoken.

- 26,830 individuals (41.8%) have a mother tongue other than English or French.

- Of the 1,320 citizens that have identified French as their first official language spoken, 1,280 (97.0%) can have a conversation in both official languages. On the other hand, 2,640 of the 58,560 citizens that have identified English as their first official language spoken (4.5%) can have a conversation in both official languages.

- The proportion of youth (19 years and less) among those whose first official language spoken is English (41.0%) is much higher than that among French speakers (13.5%).

- The percentage of individuals with only an elementary level of education (grade 8 or less) is approximately two times lower among those whose first official language spoken is French than among those whose first official language spoken is English (7.7% versus 17.7%).

- The average income for citizens whose first official language spoken is French ($42,059) is somewhat higher than that for English speakers ($29,404).

- Among those who changed residence between censuses, the interprovincial migration rate is lower for persons whose first official language spoken is French (2.6% versus 4.0% for English speakers).

- The proportion of immigrants among those whose first official language spoken is English is very high in comparison with the rate among those whose first official language spoken is French (5.0% versus 4.5%).

- Concerning non-immigrants, the percentage of French-speaking individuals born outside the province (89.7%) is twice that for English speakers (41.0%).

- In comparison with the other provinces and territories, the exogamy rate for Francophone families in the Northwest Territories is very high (70%) and the index of linguistic continuity (0.43) is well below the average (0.64). (A language continuity index less than 1 means that French registers more losses than gains in its exchanges with other languages.)

Table 1 (Northwest Territories)

Population Profile by Mother Tongue

Mother Tongue	%
French	2.1
English	55.9
French and English	0.2
Other	41.8
Total population	100.0

Table 2 (Northwest Territories)

Population Profile by First Official Language Spoken

	First Official Language Spoken			
	French		English	
	#	%	#	%
Language			58,560	91.3
Knowledge of both languages			2,640	4.5
Sex				
men			30,310	51.8
women			28,255	48.2
Age				
0-19			24,015	41.0
20-34			16,665	28.4
35-64			16,825	28.7
65 and over			1,080	1.8
Education				
elementary			6,860	17.3
secondary			12,075	30.4
college			13,415	33.7
university			7,415	18.6

Table 1 (Northwest Territories)

Population Profile by Mother Tongue

Mother Tongue	#	%
French	1,355	2.1
English	35,835	55.9
French and English	105	0.2
Other	26,830	41.8
Total population	64,125	100.0

Table 2 (Northwest Territories)

Population Profile by First Official Language Spoken

	First Official Language Spoken			
	French		English	
	#	%	#	%
Language	1,320	2.1	58,560	91.3
Knowledge of both languages	1,260	97.0	2,640	4.5
Sex - men	700	56.1	30,310	51.8
- women	640	40.9	28,255	48.2
Age 0-19	175	13.5	24,015	41.0
20-34	365	27.3	16,665	28.4
35-64	715	55.0	16,825	28.7
65 and over	65	4.2	1,080	1.8
Education (15 years and over)				
- elementary	90	7.7	6,860	17.3
- secondary	290	24.7	12,075	30.4
- college or equivalent	465	37.9	13,415	33.7
- university	330	29.8	7,415	18.6

Table 2 *(Northwest Territories continued)*

Population Profile by First Official Language Spoken

	First Official Language Spoken			
	French		English	
	#	%	#	%
Unemployment rate		4.6		13.1
Labour force (15 years and over)	1,035	87.3	29,865	75.1
Population not in labour force	150	12.7	9,910	24.9
Annual income (15 years and over)				
less than $5,000	70	6.0	7,405	20.0
$5,000 - $24,999	300	25.8	12,400	33.6
$25,000 - $49,999	380	32.6	8,835	24.0
$50,000 and over	415	35.6	8,230	22.3
Average annual income	2,300		29,409	
Occupation (15 years and over)				
Management, business and administration	290	28.5	8,095	28.0
Natural and applied sciences, health	95	9.3	2,585	8.9
Social sciences, education, administration	135	13.3	3,255	11.3
Art, culture, recreation and sports	35	3.4	1,085	3.8
Sales and services	225	21.9	7,095	24.5
Trades, transport and equipment operators	165	16.0	5,020	17.4
Professions unique to primary industry	65	6.3	1,275	4.4
Manufacturing and public utilities	20	1.9	500	1.7
Total	1,030	100.0	28,910	100.0
Mobility (5 years and over)				
Migrants	825		13,715	
External migrants	10	1.2	550	4.0
Internal migrants	470	56.9	8,200	59.8
Intra-territorial migrants	345	41.8	4,965	36.2
Immigrants	30	4.0	2,940	5.0
Non-immigrants	1,000		55,520	
Born in province of residence	575	57.5	32,735	59.0
Born outside province of residence	425	42.5	22,785	41.0

Table 3 (Northwest Territories)

French Mother Tongue, Exogamy and Language Continuity Index

Exogamy [4]	70%
Language continuity index	0.43

NOTE:

[1] This figure does not take into account citizens who have identified more than one mother tongue (for example, French and English, French and a non-official language).

[2] Represents the highest level of schooling achieved by the citizens of that province.

[3] This population includes persons who, in the week prior to Census Day, were neither employed nor unemployed.

[4] Migrants are movers who had resided in a different census subdivision five years earlier (internal migrants) or who had lived outside Canada five years earlier (external migrants).

[5] Refers to people who are, or have been, landed immigrants in Canada.

[6] Cases where the spouses in a couple have different mother tongues.

This index represents the relation between the number of persons speaking French most often at home and the number of persons for whom French is the mother tongue. A continuity index of less than 1 means that French registers more losses than gains in its exchanges with other languages.

Sources:

1) Statistics Canada, 1996 Census
2) Canadian Heritage, *Francophone Minorities: Assimilation and Community Vitality*, 1998

Table 2 *(Northwest Territories continued)*

Population Profile by First Official Language Spoken

	First Official Language Spoken			
	French		English	
	#	%	#	%
				13.1
			29,685	75.1
			9,910	24.9
			7,405	20.0
			12,400	33.6
			8,835	24.0
			8,230	22.3
			29,409	
			8,095	28.0
			2,585	8.9
			3,255	11.3
			1,085	3.8
			7,095	24.5
			5,020	17.4
			1,275	4.4
			500	1.7
			28,910	100.0
			13,715	
			550	4.0
			8,200	59.8
			4,965	36.2
			2,940	5.0
			55,520	
			32,735	59.0
			22,785	41.0

Table 3 (Northwest Territories)

French Mother Tongue, Exogamy and Language Continuity Index

Exogamy	
Language continuity index	

NOTE: [1] This figure does not take into account citizens who have identified more than one mother tongue (for example, French and English, French and a non-official language).

[2] Represents the highest level of schooling achieved by the citizens of that province.

[3] This population includes persons who, in the week prior to Census Day, were neither employed nor unemployed.

[4] Migrants are movers who had resided in a different census subdivision five years earlier (internal migrants) or who had lived outside Canada five years earlier (external migrants).

[5] Refers to people who are, or have been, landed immigrants in Canada.

[6] Cases where the spouses in a couple have different mother tongues.

[7] This index represents the relation between the number of persons speaking French most often at home and the number of persons for whom French is the mother tongue. A continuity index of less than 1 means that French registers more losses than gains in its exchanges with other languages.

Sources: 1) Statistics Canada, 1996 Census
2) Canadian Heritage, *Francophone Minorities: Assimilation and Community Vitality*, 1998

YUKON

HIGHLIGHTS OF TABLES 1, 2 AND 3

- 1,110 persons (3.6%) have identified French as their mother tongue, while 1,085 (3.5%) have identified French as their first official language spoken.

- 3,035 individuals (9.9%) have a mother tongue other than English or French.

- Of the 1,080 citizens that have identified French as their first official language spoken, 1,035 (95.4%) can have a conversation in both official languages. On the other hand, 2,105 of the 29,455 citizens that have identified English as their first official language spoken (7.2%) can have a conversation in both official languages.

- The proportion of youth (19 years and less) among those whose first official language spoken is English (31.1%) is much higher than that among French speakers (20.7%).

- The percentage of individuals with only an elementary level of education (grade 8 or less) among those whose first official language spoken is French is similar to that among those whose first official language spoken is English (6.0% versus 5.6%).

- The average income for citizens whose first official language spoken is French ($32,282) is slightly higher than that for English speakers ($28,986).

- Among those who changed residence between censuses, the interprovincial migration rate is slightly lower for persons whose first official language spoken is French (3.8% versus 4.5% for English speakers).

- The proportion of immigrants among those whose first official language spoken is English (10.4%) is slightly higher than the rate among those whose first official language spoken is French (6.9%).

- Concerning non-immigrants, the percentage of French-speaking individuals born outside the province (88.1%) is greater than that for English speakers (62.2%).

- In comparison with the other provinces and territories, the exogamy rate for Francophone families in Yukon is very high (65%) and the index of linguistic continuity (0.46) is well below the average (0.64). (A language continuity index less than 1 means that French registers more losses than gains in its exchanges with other languages.)

Table 1 (Yukon)

Population Profile by Mother Tongue

Mother Tongue	%
French	
English	
French and English	
Other	
Total population	100.0

Table 2 (Yukon)

Population Profile by First Official Language Spoken

	First Official Language Spoken			
	French		English	
	#	%	#	%
Language			29,455	96.1
Knowledge of both languages			2,105	7.2
Sex				
			15,175	51.5
			14,285	48.5
Age				
			9,170	31.1
			7,150	24.3
			11,910	40.4
			1,230	4.2
Education				
			1,240	5.6
			6,840	30.7
			8,410	37.8
			5,795	26.0

Table 1 (Yukon)

Population Profile by Mother Tongue

Mother Tongue	#	%
- French	1,110	
- English	26,405	
- French and English	105	
- Other		
- Total population	30,650	100.0

Table 2 (Yukon)

Population Profile by First Official Language Spoken

	First Official Language Spoken			
	French		English	
	#	%	#	%
Language	1,075	3.5	29,455	96.1
Knowledge of both languages	1,030	95.4	2,105	7.2
Sex - men	610	56.2	15,175	51.5
- women	475	43.8	14,285	48.5
Age 0-19	220	20.7	9,170	31.1
20-34	250	23.5	7,150	24.3
35-64	555	52.1	11,910	40.4
65 and over	40	3.8	1,230	4.2
Education (15 years and over)				
- elementary	55	6.0	1,240	5.6
- secondary	200	22.0	6,840	30.7
- college or equivalent	310	34.1	8,410	37.8
- university	345	37.9	5,795	26.0

Table 2 *(Yukon continued)*

Population Profile by First Official Language Spoken

	First Official Language Spoken			
	French		English	
	#	%	#	%
Unemployment rate		10.1		11.1
Labour force (15 years and over)	790	86.8	18,110	81.2
Population not in labour force	120	13.2	4,185	18.8
Annual income (15 years and over)				
- less than $5,000	95	11.0	2,960	14.0
- $5,000 - $24,999	290	33.7	7,650	36.1
- $25,000 - $49,999	275	32.0	6,695	31.6
- $50,000 and over	200	23.3	3,885	18.3
Average annual income	[illegible]		28,986	
Occupation (15 years and over)				
Management, business and administration	210		5,000	
Natural and applied sciences, health	70		1,585	
Social sciences, education, administration	15		1,785	
Art, culture, recreation and sports	[illegible]		500	
Sales and services	[illegible]		4,525	
Trades, transport and equipment operators	[illegible]		3,255	
Professions unique to primary industry	[illegible]		705	
Manufacturing and public utilities	[illegible]		365	
Total	[illegible]		17,520	100.0
Mobility (5 years and over)				
Migrants	[illegible]		7,725	
- External migrants	[illegible]	[illegible]	345	4.5
- Interprovincial migrants	[illegible]	[illegible]	5,570	72.1
- Intraprovincial migrants	[illegible]	[illegible]	1,810	23.4
Immigrants	[illegible]	[illegible]	3,065	10.4
Non-immigrants	[illegible]		26,315	
- born in province of residence	[illegible]	[illegible]	9,945	37.8
- born outside province of residence	[illegible]	[illegible]	16,370	62.2

Table 3 (Yukon)

French Mother Tongue, Exogamy and Language Continuity Index

Exogamy [4]	65%
Language continuity index [5]	0.46

NOTE:

[1] This figure does not take into account citizens who have identified more than one mother tongue (for example, French and English, French and a non-official language).

[2] Represents the highest level of schooling achieved by the citizens of that province.

[3] This population includes persons who, in the week prior to Census Day, were neither employed nor unemployed.

[4] Migrants are movers who had resided in a different census subdivision five years earlier (internal migrants) or who had lived outside Canada five years earlier (external migrants).

[5] Refers to people who are, or have been, landed immigrants in Canada.

[6] Cases where the spouses in a couple have different mother tongues.

[7] This index represents the relation between the number of persons speaking French most often at home and the number of persons for whom French is the mother tongue. A continuity index of less than 1 means that French registers more losses than gains in its exchanges with other languages.

Sources:

1) Statistics Canada, 1996 Census
2) Canadian Heritage, *Francophone Minorities: Assimilation and Community Vitality*, 1998

Table 2 *(Yukon continued)*

Population Profile by First Official Language Spoken

	First Official Language Spoken			
	French		English	
	#	%	#	%
Unemployment rate				11.1
Labour force			18,110	81.2
Population not in labour force			4,185	18.8
Annual income				
			2,960	14.0
			7,650	36.1
			6,695	31.6
			3,885	18.3
Average annual income			28,986	
Occupation				
			5,000	
			1,585	
			1,785	
			500	
			4,525	
			3,295	
			705	
			385	
Total			17,520	100.0
Mobility				
			7,725	
			345	4.5
			5,570	72.1
			1,810	23.4
Immigrants			3,065	10.4
Non-immigrants			26,315	
			9,945	37.8
			16,370	62.2

Table 3 (Yukon)

French Mother Tongue, Exogamy and Language Continuity Index

Exogamy

Language continuity index

NOTE: [1] This figure does not take into account citizens who have identified more than one mother tongue (for example, French and English, French and a non-official language).

[2] Represents the highest level of schooling achieved by the citizens of that province.

[3] This population includes persons who, in the week prior to Census Day, were neither employed nor unemployed.

[4] Migrants are movers who had resided in a different census subdivision five years earlier (internal migrants) or who had lived outside Canada five years earlier (external migrants).

[5] Refers to people who are, or have been, landed immigrants in Canada.

[6] Cases where the spouses in a couple have different mother tongues.

[7] This index represents the relation between the number of persons speaking French most often at home and the number of persons for whom French is the mother tongue. A continuity index of less than 1 means that French registers more losses than gains in its exchanges with other languages.

Sources: 1) Statistics Canada, 1996 Census
2) Canadian Heritage, *Francophone Minorities: Assimilation and Community Vitality*, 1998

Les langues officielles au Canada : faits et chiffres

Commissariat aux langues officielles

Alberta

Colombie-Britannique

Territoires du Nord-Ouest

Yukon

COMMISSARIAT AUX LANGUES OFFICIELLES

CANADA

OFFICE OF THE COMMISSIONER OF OFFICIAL LANGUAGES

© Ministre des Travaux publics et Services gouvernementaux Canada 2001
N° de cat. : SF31-53/5-2001
ISBN : 0-662-65736-5

DYANE ADAM EST VOTRE COMMISSAIRE AUX LANGUES OFFICIELLES

Le tissu social canadien

Un tissu est fait de nombreux fils. Les citoyens et citoyennes de ce pays, parlant le français ou l'anglais et ayant des racines ethnoculturelles fort diverses, forment un tissu social que nous appelons le Canada.

FICHES DE RENSEIGNEMENTS DES GROUPES DE LANGUE OFFICIELLE POUR CHAQUE PROVINCE ET TERRITOIRE

INTRODUCTION

Les fiches de renseignements des groupes de langue officielle réunissent et présentent des données démographiques, linguistiques et économiques sur les Canadiens et les Canadiennes pour chaque province et territoire. Elles sont toutes présentées selon le même modèle afin de faciliter les comparaisons entre les différentes localités.

Les statistiques utilisées pour les fiches proviennent des données-échantillons du recensement de 1996 effectué par Statistique Canada. Pour ce qui est des renseignements sur l'exogamie et l'indice de continuité linguistique des citoyens et des citoyennes d'expression française, ils émanent du document de Patrimoine canadien intitulé *Minorités francophones : assimilation et vitalité des communautés.*

Les données tiennent compte des personnes qui ont identifié le français ou l'anglais seulement comme langue maternelle ou première langue officielle parlée. Elles ne prennent pas en considération les réponses multiples (par exemple, les Canadiens et les Canadiennes qui ont identifié le français ou l'anglais et une langue non officielle comme langue maternelle ou première langue officielle parlée). Cette façon de ventiler l'information nous permet de faire des comparaisons intéressantes entre les deux catégories (langue maternelle par rapport à la première langue officielle parlée).

Les langues officielles

Population totale	
Terre-Neuve	547 160
Île-du-Prince-Édouard	132 855
Nouvelle-Écosse	899 970
Nouveau-Brunswick	729 625
Québec	7 045 085
Ontario	10 642 795
Manitoba	1 100 295
Saskatchewan	976 615
Alberta	2 669 195
Colombie-Britannique	3 689 755
Yukon	30 655
Territoires du Nord-Ouest*	64 125

* Les chiffres pour le Nunavut seront ajoutés lorsque nous connaîtrons les données du recensement de 2001.

Population de langue française (F)
6 890 880 (24,6 %)

Population de langue anglaise (A)
20 921 770 (73,4 %)

Source : Statistique Canada, recensement de 1996, première langue officielle parlée, selon la définition du *Règlement sur les langues officielles*.

Les données peuvent ne pas correspondre à la population totale ou à 100 %, car elles ne comprennent pas les langues autres que le français et l'anglais.

AU CANADA

QUÉBEC
F : 5 963 675 (84,7 %)
A : 842 105 (12,0 %)
TERRE-NEUVE
F : 2 180 (0,4 %)
A : 544 360 (99,5 %)
ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD
F : 5 275 (4,0 %)
A : 127 425 (95,9 %)
NOUVELLE-ÉCOSSE
F : 34 090 (3,8 %)
A : 863 720 (96,0 %)
NOUVEAU-BRUNSWICK
F : 240 055 (32,9 %)
A : 487 205 (66,8 %)
ONTARIO
F : 480 650 (4,5 %)
A : 9 860 780 (92,7 %)
MANITOBA
45 565 (4,1 %)
1 041 225 (94,6 %)

FAITS SAILLANTS DES TABLEAUX 1, 2 ET 3

- 31 300 (2,0 %) personnes ont identifié le français comme langue maternelle seule que 49 390 (1,9 %) ont identifié le français comme première langue officielle parlée.
- 451 595 (16,9 %) individus sont de langue maternelle autre que l'anglais ou le français.
- Des 49 390 citoyens et citoyennes qui ont identifié le français comme première langue officielle parlée, 47 740 (96,7 %) d'entre eux peuvent avoir une conversation dans les deux langues officielles. D'autre part, 124 545 des 2 580 675 (4,8 %) citoyens et citoyennes qui ont identifié l'anglais comme première langue officielle parlée peuvent avoir une conversation dans les deux langues officielles.
- La proportion de jeunes (19 ans et moins) dont la première langue officielle parlée est l'anglais (30,6 %) est bien plus élevée que celle des jeunes d'expression française (12,5 %).
- Le pourcentage de personnes dont la première langue officielle parlée est le français qui ont seulement un niveau de scolarité primaire (8e année ou moins) est environ deux fois plus élevé que celui des personnes dont la première langue officielle parlée est l'anglais (11,3 % versus 6,8 %).
- Le revenu moyen des citoyens et citoyennes dont la première langue officielle parlée est le français (27 263 $) est légèrement plus élevé que celui des citoyens et citoyennes d'expression anglaise (26 305 $).
- En ce qui concerne les personnes ayant déménagé entre les recensements, le taux de migration interprovinciale est plus élevé chez les personnes dont la première langue officielle parlée est le français (52,4 % versus 31,0 % pour les personnes d'expression anglaise).
- La proportion d'immigrants dont la première langue officielle parlée est l'anglais (14,5 %) est très élevée en comparaison avec la population immigrante d'expression française (6,2 %).
- En ce qui touche la population non immigrante, le pourcentage de personnes d'expression française nées à l'extérieur de la province (57,3 %) est supérieur à celui de personnes d'expression anglaise (30,9 %).
- En comparaison avec les autres provinces et territoires, le taux d'exogamie chez les familles francophones en Alberta est très élevé (64 %) et l'indice de continuité linguistique (0,32) se situe bien en dessous de la moyenne (0,64). (Un indice de continuité linguistique inférieur à 1 signifie que le français enregistre plus de pertes que de gains dans ses échanges avec d'autres langues.)

IMPORTANT NOTE CONCERNING THE FOLLOWING PAGES

THE PAGES WHICH FOLLOW HAVE BEEN FILMED TWICE IN ORDER TO OBTAIN THE BEST REPRODUCTIVE QUALITY

USERS SHOULD CONSULT ALL THE PAGES REPRODUCED ON THE FICHE IN ORDER TO OBTAIN A COMPLETE READING OF THE TEXT.

REMARQUE IMPORTANTE CONCERNANT LES PAGES QUI SUIVENT

LES PAGES SUIVANTES ONT ÉTÉ REPRODUITES EN DOUBLE AFIN D'AMÉLIORER LA QUALITÉ DE REPRODUCTION

LES UTILISATEURS DOIVENT CONSULTER TOUTES LES PAGES REPRODUITES SUR LA FICHE AFIN D'OBTENIR LA LECTURE DU TEXTE INTÉGRAL

micromedia
a division of IHS Canada

20 Victoria Street
Toronto, Ontario M5C 2N8
Tel.: (416) 362-5211
Toll Free: 1-800-387-2689
Fax: (416) 362-6161
Email: info@micromedia.on.ca

Tableau 1 (Alberta)

Profil de la population d'après la langue maternelle

Langue maternelle	%
- français	2,0
- anglais	80,9
- français et anglais	0,2
- autre	16,9
- population totale	100,0

Tableau 2 (Alberta)

Profil de la population d'après la première langue officielle parlée

	PREMIÈRE LANGUE OFFICIELLE PARLÉE			
	français		anglais	
	#	%	#	%
Langue			2 580 675	96,7
Connaissance des deux langues			124 545	4,8
Sexe			1 296 110	50,2
			1 284 565	49,8
Age			788 275	30,6
			605 100	23,4
			959 830	37,2
			227 460	8,8
Education				
			133 875	6,8
			754 015	38,1
			621 760	31,4
			470 530	23,7

Tableau 1 (Alberta)

Profil de la population d'après la langue maternelle

Langue maternelle	#	%
- français	52 380	2,0
- anglais	2 159 280	80,9
- français et anglais	4 945	0,2
- autre	452 595	16,9
- population totale	2 669 200	100,0

Tableau 2 (Alberta)

Profil de la population d'après la première langue officielle parlée

	Première langue officielle parlée			
	français		anglais	
	#	%	#	%
Langue	49 390	1,9	2 580 675	96,7
Connaissance des deux langues	47 740	96,7	124 545	4,8
Sexe - hommes	24 700	50,0	1 296 110	50,2
- femmes	24 690	50,0	1 284 565	49,8
Âge 0-19	6 150	12,5	788 275	30,6
20-34	10 685	21,6	605 100	23,4
35-64	25 760	52,1	959 830	37,2
65 et plus	6 790	13,8	227 460	8,8
Éducation [2] (15 ans et plus)				
- études primaires	5 105	11,3	133 875	6,8
- études secondaires	15 475	34,3	754 015	38,1
- études collégiales ou équivalentes	14 850	33,0	621 760	31,4
- études universitaires	9 630	21,4	470 530	23,7

Tableau 2 *(Alberta suite)*

Profil de la population d'après la première langue officielle parlée

	Première langue officielle parlée			
	français		anglais	
	#	%	#	%
Taux de chômage		8,5		7,2
Population active (15 ans et plus)	32 690	71,2	1 443 960	72,9
Population inactive	12 975	28,8	536 215	27,1
Revenu annuel (15 ans et plus)				
- moins de 5 000 $	4 835	11,2	284 205	15,4
- 5 000 $ - 24 999 $	19 085	44,3	809 575	43,7
- 25 000 $ - 49 999 $	13 455	31,3	518 620	28,0
- 50 000 $ et plus	5 690	13,2	238 480	12,9
Revenu annuel moyen	27 388		26 305	
Emploi (15 ans et plus) par profession				
Gestion, affaires et administration	8 190	25,8	386 475	27,2
Sciences naturelles, appliquées, santé	2 690	8,4	141 880	10,0
Sciences sociales, enseignement, admin.	2 695	8,4	86 250	6,1
Arts, cultures, sports, loisirs	810	2,8	32 275	2,3
Ventes et services	8 235	26,0	377 950	26,6
Metiers, transport et machinerie	5 625	17,7	213 015	15,0
Professions propres au secteur primaire	2 190	6,8	112 620	8,0
Fabrication et services d'utilité publique	1 370	4,3	68 815	4,8
Total	31 705	100,0	1 419 280	100,0
Mobilité (5 ans et plus)				
- migrants	11 720		501 590	
- migrants externes	750	6,4	60 520	12,1
- migrants interprovinciaux	6 145	52,4	155 515	31,0
- migrants intraprovinciaux	4 825	41,2	285 555	56,9
Population immigrante	3 065	8,2	373 635	14,5
Population non immigrante	45 145		2 197 125	
- née dans la province de résidence	19 805	42,9	1 517 460	69,1
- née à l'extérieur de la province	26 340	57,3	679 665	30,9

Tableau 3 (Alberta)

Exogamie et indice de continuité linguistique des citoyens et citoyennes de langue maternelle française

Exogamie	64 %
Indice de continuité linguistique	0,32

NOTA : Ce chiffre ne tient pas compte des citoyens et citoyennes qui ont identifié plus d'une langue maternelle (par exemple, le français et l'anglais, le français et une langue non officielle).

Représente le plus haut niveau de scolarité des citoyens et citoyennes de cette province.

Cette population inclut les personnes qui, pendant la semaine ayant précédé le jour du recensement, n'étaient ni occupées ni en chômage.

Les migrants sont des personnes ayant déménagé, qui demeuraient dans une autre subdivision de recensement cinq ans plus tôt (migrants internes) ou qui résidaient à l'extérieur du Canada cinq ans plus tôt (migrants externes).

Personnes ayant le statut d'immigrant reçu au Canada ou l'ayant déjà eu.

Situation des couples dont les conjoints ont des langues maternelles différentes.

Cet indice représente la relation entre le nombre de personnes qui parlent le français le plus souvent à la maison et le nombre de personnes dont le français est la langue maternelle. Un indice de continuité linguistique inférieur à 1 signifie que le français enregistre plus de pertes que de gains dans ses échanges avec d'autres langues.

Sources : 1) Statistique Canada, recensement de 1996
2) Patrimoine canadien, *Minorités francophones : assimilation et vitalité des communautés*, 1998

Tableau 2 *(Alberta suite)*

Profil de la population d'après la première langue officielle parlée

	PREMIÈRE LANGUE OFFICIELLE PARLÉE			
	français		anglais	
				7,2
			443 960	72,9
			536 215	27,1
			284 205	15,4
			809 575	43,7
			518 620	28,0
			236 460	12,9
			26 305	
			366 475	27,2
			141 680	10,0
			86 250	6,1
			32 275	2,3
			377 950	26,6
			213 015	15,0
			112 620	8,0
			68 815	4,8
			1 419 280	100,0
			501 590	
			60 520	12,1
			155 515	31,0
			285 555	56,9
			373 635	14,5
			2 197 125	
			1 517 460	69,1
			679 665	30,9

Tableau 3 (Alberta)

Exogamie et indice de continuité linguistique des citoyens et citoyennes de langue maternelle française

[redacted]

NOTA : [1] Ce chiffre ne tient pas compte des citoyens et citoyennes qui ont identifié plus d'une langue maternelle (par exemple, le français et l'anglais, le français et une langue non officielle).

[2] Représente le plus haut niveau de scolarité des citoyens et citoyennes de cette province.

[3] Cette population inclut les personnes qui, pendant la semaine ayant précédé le jour du recensement, n'étaient ni occupées ni en chômage.

[4] Les migrants sont des personnes ayant déménagé, qui demeuraient dans une autre subdivision de recensement cinq ans plus tôt (migrants internes) ou qui résidaient à l'extérieur du Canada cinq ans plus tôt (migrants externes).

[5] Personnes ayant le statut d'immigrant reçu au Canada ou l'ayant déjà eu.

[6] Situation des couples dont les conjoints ont des langues maternelles différentes.

[7] Cet indice représente la relation entre le nombre de personnes qui parlent le français le plus souvent à la maison et le nombre de personnes dont le français est la langue maternelle. Un indice de continuité linguistique inférieur à 1 signifie que le français enregistre plus de pertes que de gains dans ses échanges avec d'autres langues.

Sources : 1) Statistique Canada, recensement de 1996
2) Patrimoine canadien, *Minorités francophones : assimilation et vitalité des communautés*, 1998

COLOMBIE-BRITANNIQUE

FAITS SAILLANTS DES TABLEAUX 1, 2 ET 3

- 53 040 (1,4 %) personnes ont identifié le français comme langue maternelle tandis que 50 285 (1,4 %) ont identifié le français comme première langue officielle parlée.

- 845 660 (22,9 %) individus sont de langue maternelle autre que l'anglais ou le français.

- Des 50 285 citoyens et citoyennes qui ont identifié le français comme première langue officielle parlée, 48 475 (96,4 %) d'entre eux peuvent avoir une conversation dans les deux langues officielles. D'autre part, 188 085 des 3 532 485 (5,3 %) citoyens et citoyennes qui ont identifié l'anglais comme première langue officielle parlée peuvent avoir une conversation dans les deux langues officielles.

- La proportion de jeunes (19 ans et moins) dont la première langue officielle parlée est l'anglais (26,9 %) est bien plus élevée que celle des jeunes d'expression française (9,9 %).

- Le pourcentage de personnes dont la première langue officielle parlée est le français qui ont seulement un niveau de scolarité primaire (8e année ou moins) est un peu plus élevé que celui des personnes dont la première langue officielle parlée est l'anglais (9,3 % versus 6,1 %).

- En ce qui concerne les personnes ayant déménagé entre les recensements, le taux de migration interprovinciale est bien plus élevé chez les personnes dont la première langue officielle parlée est le français (57,0 % versus 25,2 % pour les personnes d'expression anglaise).

- Le pourcentage d'immigrants chez les personnes dont la première langue officielle parlée est l'anglais ou le français est significatif (22,9 % et 14,8 % respectivement).

- En ce qui touche la population non immigrante, le pourcentage de personnes d'expression française nées à l'extérieur de la province (90,2 %) est environ trois fois plus élevé que celui de personnes d'expression anglaise (36,1 %).

- En comparaison avec les autres provinces et territoires, le taux d'exogamie chez les familles francophones en Colombie-Britannique est le plus élevé (72 %) et l'indice de continuité linguistique (0,29) se situe bien en dessous de la moyenne (0,64). (Un indice de continuité linguistique inférieur à 1 signifie que le français enregistre plus de pertes que de gains dans ses échanges avec d'autres langues.)

Tableau 1 (Colombie-Britannique)

Profil de la population d'après la langue maternelle

Langue maternelle	#	%
- français	53 040	1,4
- anglais	2 795 020	75,5
- français et anglais	6 040	0,2
- autre	845 680	22,9
- population totale	3 699 780	100,0

Tableau 2 (Colombie-Britannique)

Profil de la population d'après la première langue officielle parlée

	Première langue officielle parlée			
	français		anglais	
	#	%	#	%
Langue	50 235	1,4	3 532 485	95,7
Connaissance des deux langues	48 475	96,4	188 085	5,3
Sexe - hommes	25 630	51,0	1 757 820	49,8
- femmes	24 605	49,0	1 774 660	50,2
Âge - 0-19	4 970	9,9	949 580	26,9
- 20-33	11 495	22,8	797 400	22,6
- 35-64	26 135	52,0	1 372 035	38,8
- 65 et plus	7 700	15,3	413 470	11,7
Éducation - 15 ans et plus				
- études primaires	4 370	9,3	173 050	6,1
- études secondaires	14 385	30,8	1 039 405	36,9
- études collégiales ou équivalentes	15 640	33,4	878 200	31,1
- études universitaires	12 360	26,5	730 390	25,9

Tableau 1 (Colombie-Britannique)

Profil de la population d'après la langue maternelle

Langue maternelle	#	%
- français	53 040	1,4
- anglais	2 785 020	75,5
- français et anglais	6 040	0,2
- autre	845 660	22,9
- population totale	3 689 760	100,0

Tableau 2 (Colombie-Britannique)

Profil de la population d'après la première langue officielle parlée

	Première langue officielle parlée			
	français		anglais	
	#	%	#	%
Langue	50 285	1,4	3 532 485	95,7
Connaissance des deux langues	48 475	96,4	188 085	5,3
Sexe - hommes	25 630	51,0	1 757 820	49,8
- femmes	24 655	49,0	1 774 660	50,2
Âge 0-19	4 970	9,9	949 580	26,9
20-34	11 465	22,8	797 400	22,6
35-64	26 135	52,0	1 372 035	38,8
65 et plus	7 700	15,3	413 470	11,7
Éducation [2] (15 ans et plus)				
- études primaires	4 370	9,3	173 050	6,1
- études secondaires	14 385	30,8	1 039 405	36,9
- études collégiales ou équivalentes	15 640	33,4	878 200	31,1
- études universitaires	12 390	26,5	730 390	25,9

Tableau 2 *(Colombie-Britannique suite)*

Profil de la population d'après la première langue officielle parlée

	Première langue officielle parlée			
	français		anglais	
	#	%	#	%
Taux de chômage		10,3		9,4
Population active (15 ans et plus)	30 930	66,1	1 898 530	67,3
Population inactive	15 855	33,9	922 525	32,7
Revenu annuel (15 ans et plus)				
- moins de 5 000 $	5 060	11,3	365 065	13,9
- 5 000 $ - 24 999 $	20 950	46,8	1 149 990	43,7
- 25 000 $ - 49 999 $	12 950	28,9	761 895	28,9
- 50 000 $ et plus	5 840	13,0	356 760	13,5
Revenu annuel moyen	26 454		26 652	
Emploi (15 ans et plus) **par profession**				
Gestion, affaires et administration	7 390	24,7	523 200	28,3
Sciences naturelles, appliquées, santé	2 710	9,0	176 855	9,6
Sciences sociales, enseignement, admin.	2 600	8,7	122 970	6,7
Arts, cultures, sports, loisirs	1 055	3,5	53 100	2,9
Ventes et services	8 540	28,5	510 225	27,6
Métiers, transport et machinerie	4 800	16,0	279 185	15,1
Professions propres au secteur primaire	1 675	5,6	84 230	4,6
Fabrication et services d'utilité publique	1 185	4,0	95 895	5,2
Total	29 955	100,0	1 845 660	100,0
Mobilité (5 ans et plus)				
- migrants	19 165		942 820	
- migrants externes	1 600	8,3	175 410	18,6
- migrants interprovinciaux	10 920	57,0	237 850	25,2
- migrants intraprovinciaux	6 645	34,7	529 560	56,2
Population immigrante	7 425	14,8	809 510	22,9
Population non immigrante	42 585		2 697 155	
- née dans la province de résidence	4 165	9,8	1 723 495	63,9
- née à l'extérieur de la province	38 420	90,2	973 660	36,1

Tableau 3 (Colombie-Britannique)

Exogamie et indice de continuité linguistique des citoyens et citoyennes de langue maternelle française

Exogamie	72 %
Indice de continuité linguistique	0,29

NOTA : ' Ce chiffre ne tient pas compte des citoyens et citoyennes qui ont identifié plus d'une langue maternelle (par exemple, le français et l'anglais, le français et une langue non officielle).

' Représente le plus haut niveau de scolarité des citoyens et citoyennes de cette province.

' Cette population inclut les personnes qui, pendant la semaine ayant précédé le jour du recensement, n'étaient ni occupées ni en chômage.

' Les migrants sont des personnes ayant déménagé, qui demeuraient dans une autre subdivision de recensement cinq ans plus tôt (migrants internes) ou qui résidaient à l'extérieur du Canada cinq ans plus tôt (migrants externes).

' Personnes ayant le statut d'immigrant reçu au Canada ou l'ayant déjà eu.

' Situation des couples dont les conjoints ont des langues maternelles différentes.

Cet indice représente la relation entre le nombre de personnes qui parlent le français le plus souvent à la maison et le nombre de personnes dont le français est la langue maternelle. Un indice de continuité linguistique inférieur à 1 signifie que le français enregistre plus de pertes que de gains dans ses échanges avec d'autres langues.

Sources : 1) Statistique Canada, recensement de 1996
2) Patrimoine canadien, *Minorités francophones : assimilation et vitalité des communautés*, 1998

Tableau 2 *(Colombie-Britannique suite)*

Profil de la population d'après la première langue officielle parlée

	Première langue officielle parlée			
	français		anglais	
	#	%	#	%
Taux de chômage				9,4
Population active			1 898 530	67,3
Population inactive			922 525	32,7
Revenu annuel				
			365 065	13,9
			1 149 990	43,7
			761 895	28,9
			356 760	13,5
Revenu annuel moyen			26 652	
Emploi par profession				
			523 200	28,3
			176 855	9,6
			122 970	6,7
			53 100	2,9
			510 225	27,6
			279 185	15,1
			84 230	4,6
			95 895	5,2
Total			1 845 660	100,0
Mobilité				
			942 820	
			175 410	18,6
			237 850	25,2
			529 560	56,2
Population immigrante			809 510	22,9
Population non immigrante			2 697 155	
			1 723 495	63,9
			973 660	36,1

Tableau 3 (Colombie-Britannique)

Exogamie et indice de continuité linguistique des citoyens et citoyennes de langue maternelle française

Exogamie

Indice de continuité linguistique

NOTA :

[1] Ce chiffre ne tient pas compte des citoyens et citoyennes qui ont identifié plus d'une langue maternelle (par exemple, le français et l'anglais, le français et une langue non officielle).

[2] Représente le plus haut niveau de scolarité des citoyens et citoyennes de cette province.

[3] Cette population inclut les personnes qui, pendant la semaine ayant précédé le jour du recensement, n'étaient ni occupées ni en chômage.

[4] Les migrants sont des personnes ayant déménagé, qui demeuraient dans une autre subdivision de recensement cinq ans plus tôt (migrants internes) ou qui résidaient à l'extérieur du Canada cinq ans plus tôt (migrants externes).

[5] Personnes ayant le statut d'immigrant reçu au Canada ou l'ayant déjà eu.

[6] Situation des couples dont les conjoints ont des langues maternelles différentes.

[7] Cet indice représente la relation entre le nombre de personnes qui parlent le français le plus souvent à la maison et le nombre de personnes dont le français est la langue maternelle. Un indice de continuité linguistique inférieur à 1 signifie que le français enregistre plus de pertes que de gains dans ses échanges avec d'autres langues.

Sources :

1) Statistique Canada, recensement de 1996
2) Patrimoine canadien, *Minorités francophones : assimilation et vitalité des communautés*, 1998

TERRITOIRES DU NORD-OUEST

FAITS SAILLANTS DES TABLEAUX 1, 2 ET 3

- 1 355 (2,1 %) personnes ont identifié le français comme langue maternelle tandis que 1 320 (2,1 %) ont identifié le français comme première langue officielle parlée.

- 26 830 (41,8 %) individus sont de langue maternelle autre que l'anglais ou le français.

- Des 1 320 citoyens et citoyennes qui ont identifié le français comme première langue officielle parlée, 1 280 (97,0 %) d'entre eux peuvent avoir une conversation dans les deux langues officielles. D'autre part, 2 640 des 58 560 (4,5 %) citoyens et citoyennes qui ont identifié l'anglais comme première langue officielle parlée peuvent avoir une conversation dans les deux langues officielles.

- La proportion des jeunes (19 ans et moins) dont la première langue officielle parlée est l'anglais (41,0 %) est de beaucoup supérieure à celle des jeunes d'expression française (13,5 %).

- Le pourcentage des personnes dont la première langue officielle parlée est le français qui ont seulement un niveau de scolarité primaire (8e année ou moins) est environ deux fois plus faible que le pourcentage des personnes dont la première langue officielle parlée est l'anglais (7,7 % versus 17,7 %).

- Le revenu moyen des citoyens et citoyennes dont la première langue officielle parlée est le français (42 059 $) est relativement plus élevé que celui des citoyens et citoyennes d'expression anglaise (29 409 $).

- En ce qui concerne les personnes ayant déménagé entre les recensements, le taux de migration externe est légèrement plus bas chez les personnes dont la première langue officielle parlée est le français (2,6 % versus 4,0 % pour les personnes d'expression anglaise).

- La proportion d'immigrants dont la première langue officielle parlée est l'anglais est quasi la même que celle de la population immigrante d'expression française (5,0 % versus 4,5 %).

- En ce qui touche la population non immigrante, le pourcentage de personnes d'expression française nées à l'extérieur de la province (89,7 %) est deux fois plus élevé que celui de personnes d'expression anglaise (41,0 %).

- En comparaison avec les autres provinces et territoires, le taux d'exogamie chez les familles francophones des Territoires du Nord-Ouest est très élevé (70 %) et l'indice de continuité linguistique (0,43) se situe bien en dessous de la moyenne (0,64). (Un indice de continuité inférieur à 1 signifie que le français enregistre plus de pertes que de gains dans ses échanges avec d'autres langues.)

Tableau 1 (Territoires du Nord-Ouest)

Profil de la population d'après la langue maternelle

Langue maternelle	#	%
- français	[illegible]	2,1
- anglais	[illegible]	55,9
- français et anglais	105	0,2
- autre	[illegible]	41,8
- population totale	[illegible]	100,0

Tableau 2 (Territoires du Nord-Ouest)

Profil de la population d'après la première langue officielle parlée

	Première langue officielle parlée			
	français		anglais	
	#	%	#	%
Langue	[illegible]	[illegible]	58 560	91,3
Connaissance des deux langues	[illegible]	[illegible]	2 640	4,5
Sexe - hommes	[illegible]	[illegible]	30 310	51,8
- femmes	[illegible]	[illegible]	28 255	48,2
Age 0-19	[illegible]	[illegible]	24 015	41,0
20-34	[illegible]	[illegible]	16 665	28,4
35-64	[illegible]	[illegible]	16 825	28,7
65 et plus	[illegible]	[illegible]	1 080	1,8
Education - (15 ans et plus)				
- études primaires	[illegible]	[illegible]	6 860	17,3
- études secondaires	[illegible]	[illegible]	12 075	30,4
- études collégiales ou équivalentes	[illegible]	[illegible]	13 415	33,7
- études universitaires	[illegible]	[illegible]	7 415	18,6

Tableau 1 (Territoires du Nord-Ouest)

Profil de la population d'après la langue maternelle

Langue maternelle	#	%
- français	1 355	2,1
- anglais	35 835	55,9
- français et anglais	105	0,2
- autre	26 830	41,8
- population totale	64 125	100,0

Tableau 2 (Territoires du Nord-Ouest)

Profil de la population d'après la première langue officielle parlée

	Première langue officielle parlée			
	français		anglais	
	#	%	#	%
Langue	1 320	2,1	58 560	91,3
Connaissance des deux langues	1 280	97,0	2 640	4,5
Sexe - hommes	780	59,1	30 310	51,8
- femmes	540	40,9	28 255	48,2
Âge 0-19	175	13,5	24 015	41,0
20-34	355	27,3	16 665	28,4
35-64	715	55,0	16 825	28,7
65 et plus	55	4,2	1 080	1,8
Éducation [2] (15 ans et plus)				
- études primaires	90	7,7	6 860	17,3
- études secondaires	290	24,7	12 075	30,4
- études collégiales ou équivalentes	445	37,9	13 415	33,7
- études universitaires	350	29,8	7 415	18,6

Tableau 2 *(Territoires du Nord-Ouest suite)*

Profil de la population d'après la première langue officielle parlée

	Première langue officielle parlée			
	français		anglais	
	#	%	#	%
Taux de chômage		4,8		13,1
Population active (15 ans et plus)	1 085	87,3	29 865	75,1
Population inactive	160	12,7	9 910	24,9
Revenu annuel (15 ans et plus)				
- moins de 5 000 $	70	6,0	7 405	20,0
- 5 000 $ - 24 999 $	300	25,8	12 400	33,6
- 25 000 $ - 49 999 $	369	32,6	8 835	24,0
- 50 000 $ et plus	415	35,6	8 230	22,3
Revenu annuel moyen	42 098		29 409	
Emploi (15 ans et plus) par profession				
Gestion, affaires et administration	209	26,3	8 095	28,0
Sciences naturelles, appliquées, santé	66	9,3	2 585	8,9
Sciences sociales, enseignement, admin	135	13,2	3 255	11,3
Arts, cultures, sports, loisirs	25	2,4	1 085	3,8
Ventes et services	220	21,5	7 095	24,5
Metiers, transport et machinerie	190	18,5	5 020	17,4
Professions propres au secteur primaire	55	5,4	1 275	4,4
Fabrication et services d'utilité publique	15	1,5	500	1,7
Total	1 025	100,0	28 910	100,0
Mobilité (5 ans et plus)				
- migrants	575		13 715	
- migrants externes	15	2,6	550	4,0
- migrants interprovinciaux	485	84,3	8 200	59,8
- migrants intraprovinciaux	75	13,1	4 965	36,2
Population immigrante	60	4,5	2 940	5,0
Population non immigrante	1 280		55 520	
- née dans la province de résidence	130	10,9	32 735	59,0
- née à l'extérieur de la province	1 130	88,7	22 785	41,0

Tableau 3 (Territoires du Nord-Ouest)

Exogamie et indice de continuité linguistique des citoyens et citoyennes de langue maternelle française

Exogamie [5]	70 %
Indice de continuité linguistique [7]	0,43

NOTA :

[1] Ce chiffre ne tient pas compte des citoyens et citoyennes qui ont identifié plus d'une langue maternelle (par exemple, le français et l'anglais, le français et une langue non officielle).

[2] Représente le plus haut niveau de scolarité des citoyens et citoyennes de cette province.

[3] Cette population inclut les personnes qui, pendant la semaine ayant précédé le jour du recensement, n'étaient ni occupées ni en chômage.

[4] Les migrants sont des personnes ayant déménagé, qui demeuraient dans une autre subdivision de recensement cinq ans plus tôt (migrants internes) ou qui résidaient à l'extérieur du Canada cinq ans plus tôt (migrants externes).

[5] Personnes ayant le statut d'immigrant reçu au Canada ou l'ayant déjà eu.

[6] Situation des couples dont les conjoints ont des langues maternelles différentes.

[7] Cet indice représente la relation entre le nombre de personnes qui parlent le français le plus souvent à la maison et le nombre de personnes dont le français est la langue maternelle. Un indice de continuité linguistique inférieur à 1 signifie que le français enregistre plus de pertes que de gains dans ses échanges avec d'autres langues.

Sources :

1) Statistique Canada, recensement de 1996
2) Patrimoine canadien, *Minorités francophones : assimilation et vitalité des communautés*, 1998

Tableau 2 *(Territoires du Nord-Ouest suite)*

Profil de la population d'après la première langue officielle parlée

	Première langue officielle parlée			
	français		anglais	
	#	%	#	%
Taux de chômage				13,1
Population active			29 885	75,1
Population inactive			9 910	24,9
Revenu annuel				
			7 405	20,0
			12 400	33,6
			8 835	24,0
			8 230	22,3
Revenu annuel moyen			29 409	
Emploi par profession				
			8 095	28,0
			2 585	8,9
			3 255	11,3
			1 085	3,8
			7 095	24,5
			5 020	17,4
			1 275	4,4
			500	1,7
Total			28 910	100,0
Mobilité				
			13 715	
			550	4,0
			8 200	59,8
			4 965	36,2
Population immigrante			2 940	5,0
Population non immigrante			55 520	
			32 735	59,0
			22 785	41,0

Tableau 3 (Territoires du Nord-Ouest)

Exogamie et indice de continuité linguistique des citoyens et citoyennes de langue maternelle française

Exogamie
Indice de continuité linguistique

NOTA :

[1] Ce chiffre ne tient pas compte des citoyens et citoyennes qui ont identifié plus d'une langue maternelle (par exemple, le français et l'anglais, le français et une langue non officielle).

[2] Représente le plus haut niveau de scolarité des citoyens et citoyennes de cette province.

[3] Cette population inclut les personnes qui, pendant la semaine ayant précédé le jour du recensement, n'étaient ni occupées ni en chômage.

[4] Les migrants sont des personnes ayant déménagé, qui demeuraient dans une autre subdivision de recensement cinq ans plus tôt (migrants internes) ou qui résidaient à l'extérieur du Canada cinq ans plus tôt (migrants externes).

[5] Personnes ayant le statut d'immigrant reçu au Canada ou l'ayant déjà eu.

[6] Situation des couples dont les conjoints ont des langues maternelles différentes.

[7] Cet indice représente la relation entre le nombre de personnes qui parlent le français le plus souvent à la maison et le nombre de personnes dont le français est la langue maternelle. Un indice de continuité linguistique inférieur à 1 signifie que le français enregistre plus de pertes que de gains dans ses échanges avec d'autres langues.

Sources :

1) Statistique Canada, recensement de 1996
2) Patrimoine canadien, *Minorités francophones : assimilation et vitalité des communautés*, 1998

YUKON

FAITS SAILLANTS DES TABLEAUX 1, 2 ET 3

- 1 110 (3,6 %) personnes ont identifié le français comme langue maternelle tandis que 1 080 (3,5 %) ont identifié le français comme première langue officielle parlée.

- 3 035 (9,9 %) individus sont de langue maternelle autre que l'anglais ou le français.

- Des 1 080 citoyens et citoyennes qui ont identifié le français comme première langue officielle parlée, 1 030 (95,4 %) d'entre eux peuvent avoir une conversation dans les deux langues officielles. D'autre part, 2 150 des 29 455 (7,2 %) citoyens et citoyennes qui ont identifié l'anglais comme première langue officielle parlée peuvent avoir une conversation dans les deux langues officielles.

- La proportion des jeunes (19 ans et moins) dont la première langue officielle parlée est l'anglais (31,1 %) est supérieure à celle des jeunes d'expression française (20,7 %).

- Le pourcentage des personnes dont la première langue officielle parlée est le français qui ont seulement un niveau de scolarité primaire (8e année ou moins) est semblable au pourcentage des personnes dont la première langue officielle parlée est l'anglais (6,0 % versus 5,6 %).

- Le revenu moyen des citoyens et citoyennes dont la première langue officielle parlée est le français (32 282 $) est légèrement plus élevé que celui des citoyens et citoyennes d'expression anglaise (28 986 $).

- En ce qui concerne les personnes ayant déménagé entre les recensements, le taux de migration externe est légèrement plus bas chez les personnes dont la première langue officielle parlée est le français (3,8 % versus 4,5 % pour les personnes d'expression anglaise).

- La proportion d'immigrants dont la première langue officielle parlée est l'anglais (10,4 %) est légèrement supérieure à la proportion d'immigrants d'expression française (6,9 %).

- En ce qui touche la population non immigrante, le pourcentage de personnes d'expression française nées à l'extérieur de la province (88,1 %) est supérieur à celui de personnes d'expression anglaise (62,2 %).

- En comparaison avec les autres provinces et territoires, le taux d'exogamie chez les familles francophones du Yukon est très élevé (65 %) et l'indice de continuité linguistique (0,46) se situe bien en dessous de la moyenne (0,64). (Un indice de continuité inférieur à 1 signifie que le français enregistre plus de pertes que de gains dans ses échanges avec d'autres langues.)

Tableau 1 (Yukon)

Profil de la population d'après la langue maternelle

Langue maternelle	#	%
- français	1 110	3,6
- anglais	26 405	86,2
- français et anglais	100	0,3
- autre	3 026	9,9
- population totale	30 640	100

Tableau 2 (Yukon)

Profil de la population d'après la première langue officielle parlée

	Première langue officielle parlée			
	français		anglais	
	#	%	#	%
Langue	1 055	3,6	29 455	96,1
Connaissance des deux langues	1 100	52,4	2 105	7,2
Sexe - hommes	515	49,2	15 175	51,5
- femmes	540	50,8	14 285	48,5
Âge - 0-14	295	28,7	9 170	31,1
- 15-24	80	7,7	7 150	24,3
- 25-64	665	63,4	11 910	40,4
- 65 et plus	10	1,0	1 230	4,2
Education - 15 ans et plus				
- études primaires	50	5,0	1 240	5,6
- études secondaires	275	27,9	6 840	30,7
- études collégiales et équivalentes	345	35,1	8 410	37,8
- études universitaires	315	32,0	5 795	26,0

Tableau 1 (Yukon)

Profil de la population d'après la langue maternelle

Langue maternelle	#	%
- français [1]	1 110	3,6
- anglais [1]	26 405	86,2
- français et anglais	100	0,3
- autre	3 035	9,9
- population totale	30 650	100

Tableau 2 (Yukon)

Profil de la population d'après la première langue officielle parlée

	Première langue officielle parlée			
	français		anglais	
	#	%	#	%
Langue	1 080	3,5	29 455	96,1
Connaissance des deux langues	1 030	95,4	2 105	7,2
Sexe - hommes	610	56,2	15 175	51,5
- femmes	475	43,8	14 285	48,5
Âge 0-19	220	20,7	9 170	31,1
20-34	250	23,5	7 150	24,3
35-64	555	52,1	11 910	40,4
65 et plus	40	3,8	1 230	4,2
Éducation [2] (15 ans et plus)				
- études primaires	55	6,0	1 240	5,6
- études secondaires	200	22,0	6 840	30,7
- études collégiales ou équivalentes	310	34,1	8 410	37,8
- études universitaires	345	37,9	5 795	26,0

Tableau 2 *(Yukon suite)*

Profil de la population d'après la première langue officielle parlée

	Première langue officielle parlée			
	français		anglais	
	#	%	#	%
Taux de chômage		10,1		11,1
Population active (15 ans et plus)	795	86,8	18 105	81,2
Population inactive	120	13,2	4 185	18,8
Revenu annuel (15 ans et plus)				
- moins de 5 000 $	85	11,0	2 960	14,0
- 5 000 $ - 24 999 $	260	33,7	7 650	36,1
- 25 000 $ - 49 999 $	275	35,8	6 695	31,6
- 50 000 $ et plus	150	19,5	3 885	18,3
Revenu annuel moyen	22 289		28 986	
Emploi (15 ans et plus) par profession				
Gestion, affaires et administration	210	26,4	5 000	28,2
Sciences naturelles, appliquées, santé	70	8,8	1 585	8,9
Sciences sociales, enseignement, admin.	125	15,7	1 785	10,1
Arts, cultures, sports, loisirs	15	1,9	500	2,8
Ventes et services	185	23,3	4 525	25,5
Métiers, transport et machinerie	135	17,0	3 255	18,4
Professions propres au secteur primaire	45	5,7	705	4,0
Fabrication et services d'utilité publique	10	1,3	365	2,1
Total	795	100,0	17 720	100,0
Mobilité (5 ans et plus)				
- migrants	395		7 725	
- migrants externes	15	3,8	345	4,5
- migrants interprovinciaux	355	89,9	5 570	72,1
- migrants intraprovinciaux	30	7,6	1 810	23,4
Population immigrante	75	6,9	3 065	10,4
Population non immigrante	1 005		26 315	
- née dans la province de résidence	120	11,9	9 945	37,8
- née à l'extérieur de la province	885	88,1	16 370	62,2

Tableau 3 (Yukon)

Exogamie et indice de continuité linguistique des citoyens et citoyennes de langue maternelle française

Exogamie [1]	70 %
Indice de continuité linguistique [2]	0,43

NOTA : [1] Ce chiffre ne tient pas compte des citoyens et citoyennes qui ont identifié plus d'une langue maternelle (par exemple, le français et l'anglais, le français et une langue non officielle).

[2] Représente le plus haut niveau de scolarité des citoyens et citoyennes de cette province.

[3] Cette population inclut les personnes qui, pendant la semaine ayant précédé le jour du recensement, n'étaient ni occupées ni en chômage.

[4] Les migrants sont des personnes ayant déménagé, qui demeuraient dans une autre subdivision de recensement cinq ans plus tôt (migrants internes) ou qui résidaient à l'extérieur du Canada cinq ans plus tôt (migrants externes).

[5] Personnes ayant le statut d'immigrant reçu au Canada ou l'ayant déjà eu.

[6] Situation des couples dont les conjoints ont des langues maternelles différentes.

[7] Cet indice représente la relation entre le nombre de personnes qui parlent le français le plus souvent à la maison et le nombre de personnes dont le français est la langue maternelle. Un indice de continuité linguistique inférieur à 1 signifie que le français enregistre plus de pertes que de gains dans ses échanges avec d'autres langues.

Sources : 1) Statistique Canada, recensement de 1996

2) Patrimoine canadien, *Minorités francophones : assimilation et vitalité des communautés*, 1998

Tableau 2 *(Yukon suite)*

Profil de la population d'après la première langue officielle parlée

	PREMIÈRE LANGUE OFFICIELLE PARLÉE			
	français		anglais	
	#	%	#	%
Taux de chômage				11,1
Population active			18 105	81,2
Population inactive			4 185	18,8
Revenu annuel				
			2 960	14,0
			7 650	36,1
			6 695	31,6
			3 865	18,3
Revenu annuel moyen			28 986	
Emploi par profession				
			5 000	28,2
			1 585	8,9
			1 785	10,1
			500	2,8
			4 525	25,5
			3 255	18,4
			705	4,0
			365	2,1
Total			17 720	100,0
Mobilité				
			7 725	
			345	4,5
			5 570	72,1
			1 810	23,4
Population immigrante			3 065	10,4
Population non immigrante			26 315	
			9 945	37,8
			16 370	62,2

Tableau 3 (Yukon)

Exogamie et indice de continuité linguistique des citoyens et citoyennes de langue maternelle française

Exogamie	
Indice de continuité linguistique	

NOTA :

[1] Ce chiffre ne tient pas compte des citoyens et citoyennes qui ont identifié plus d'une langue maternelle (par exemple, le français et l'anglais, le français et une langue non officielle).

[2] Représente le plus haut niveau de scolarité des citoyens et citoyennes de cette province.

[3] Cette population inclut les personnes qui, pendant la semaine ayant précédé le jour du recensement, n'étaient ni occupées ni en chômage.

[4] Les migrants sont des personnes ayant déménagé, qui demeuraient dans une autre subdivision de recensement cinq ans plus tôt (migrants internes) ou qui résidaient à l'extérieur du Canada cinq ans plus tôt (migrants externes).

[5] Personnes ayant le statut d'immigrant reçu au Canada ou l'ayant déjà eu.

[6] Situation des couples dont les conjoints ont des langues maternelles différentes.

[7] Cet indice représente la relation entre le nombre de personnes qui parlent le français le plus souvent à la maison et le nombre de personnes dont le français est la langue maternelle. Un indice de continuité linguistique inférieur à 1 signifie que le français enregistre plus de pertes que de gains dans ses échanges avec d'autres langues.

Sources :

1) Statistique Canada, recensement de 1996
2) Patrimoine canadien, *Minorités francophones : assimilation et vitalité des communautés*, 1998